

PROCÈS-VERBAL
RÉUNION ORDINAIRE MENSUELLE
Le mardi 12 novembre 2024, 19 h 30 – Ville de Saint-Quentin

PRÉSENCES : La Maire Nicole Somers
Les conseillers-ère Jean-François Martel, Marie-Josée Thériault, Serge Pineault,
Patrick N. Jean, Alain Martel et Roger Guimond
Personnel administratif : Suzanne Coulombe, Directrice générale-Greffière et
Linda Levesque Borris, greffière adjointe
Assistance : 0 en présentiel – 3 en ligne

1. PENSÉE

2. OUVERTURE DE LA RÉUNION À 19 H 31.

3. DÉCLARATION DE CONFLIT D'INTÉRÊTS
Aucune.

4. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

RÉSOLUTION 2024-233

Il est proposé par le conseiller Roger Guimond et appuyé du conseiller Patrick N. Jean, que l'ordre du jour soit accepté avec le retrait des items 7a, 15 c et d. ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

5. ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX

a. Réunion ordinaire mensuelle du 8 octobre 2024

RÉSOLUTION 2024-234

Il est proposé par la conseillère Marie-Josée Thériault et appuyé du conseiller Jean-François Martel, que le procès-verbal de la réunion ordinaire mensuelle du 8 octobre 2024, soit adopté tel que présenté. ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

b. Réunion extraordinaire du 22 octobre 2024

RÉSOLUTION 2024-235

Il est proposé par le conseiller Serge Pineault et appuyé du conseiller Alain Martel, que le procès-verbal de la réunion extraordinaire du 22 octobre 2024, soit adopté tel que présenté. ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

6. AFFAIRES DÉCOULANT DES PROCÈS-VERBAUX

Aucune.

7. FINANCES

a. Comité des finances et analyse budgétaire 2025

La présentation de l'analyse budgétaire 2025 au Conseil aura lieu le 19 novembre 2024, 18 h 30 et au public le 26 novembre, 19 h.

8. TRAVAUX PUBLICS

a. Rapport mensuel

Le rapport mensuel de M. Gilles Croussette, Directeur des travaux publics, est présenté, notamment :

- **Intersection routes 180/260 :**

- **Le Conseil recommande de faire parvenir une lettre au ministre des Transports et de l'Infrastructure, l'honorable Chuck Chiasson, afin d'obtenir une rencontre relativement à la sécurité routière de l'intersection et autres dossiers relatifs aux routes provinciales.**

9. SPORTS, LOISIRS, VIE COMMUNAUTAIRE ET TOURISME

a. Rapport mensuel du service des sports et loisirs

Le rapport mensuel de M. Maxime Cayouette, directeur des sports et loisirs, est présenté.

b. Rapport mensuel du service de la vie communautaire et du tourisme

Le rapport de Mme Céline Savard, directrice de la vie communautaire et du tourisme, est présenté, notamment :

- **Gala de reconnaissance aux bénévoles du Regroupement des organismes communautaires (ROC), le 7 novembre :**

- **Le Conseil recommande qu'une lettre de félicitations soit adressée au comité du ROC suite au succès qu'a connu l'évènement et, que les commentaires constructifs relativement à la nomination de citoyens et à l'augmentation de la participation citoyenne, soient transmis au comité.**

10. CORRESPONDANCE

- 1) Lettre de soutien de la Ville de Saint-Quentin à la Radio Route 17, le 28 octobre 2024 (projet de relance et de restructuration de la Radio Route 17) ;
- 2) Opportunité NB (tournée d'information du Canada atlantique : donner aux collectivités les moyens d'être prêtes à investir) :
 - **La Maire Nicole Somers, la Directrice générale Suzanne Coulombe et la trésorière adjointe par intérim Nathalie Cyr, sont mandatées à assister à la séance qui aura lieu à Grand-Sault, le jeudi 12 décembre de 9 h à midi au Centre E.&P. Sénéchal.**

11. RAPPORTS DES COMITÉS ET REPRÉSENTATIONS DU CONSEIL

Les membres du Conseil présentent leur rapport des réunions des comités internes et externes auxquels ils siègent, et de quelques activités qui ont eu lieu depuis la réunion ordinaire du Conseil du 8 octobre 2024. Un registre des rapports des comités et représentativités est disponible pour consultation à l'Hôtel de Ville aux heures régulières de bureau.

12. RECOMMANDATIONS SUITE AUX RÉUNIONS DE COMITÉS INTERNES ET EXTERNES

Le Conseil recommande de faire parvenir une lettre de félicitations à l'Association Multiculturelle pour l'Intégration des Nouveaux Arrivants (AMINA) suite au succès qu'a connu le POTLUCK, organisé par l'organisme, tenu le 9 novembre dernier.

13. RAPPORT DE LA DIRECTRICE GÉNÉRALE

Le rapport des récentes réunions des comités internes et externes de la Directrice générale et de quelques activités qui ont eu lieu depuis la réunion ordinaire du Conseil du 8 octobre 2024, est présenté. Le rapport de la Directrice générale est disponible pour consultation dans le registre des rapports des comités et représentativités.

14. AFFAIRES NON TERMINÉES

- a. Club de Golf de Saint-Quentin

Ce dossier sera discuté à huis clos.

- b. OMU-NB : exercice de table

L'exercice de table par l'Organisation des mesures d'urgences du N.-B. (OMU-NB) prévu en décembre, est reporté au 4 février 2025 à 18 h 30.

15. AFFAIRES NOUVELLES

- a. Proclamation : Novembre – mois des bénévoles

Mme Suzanne Coulombe fait la lecture de la proclamation du mois des bénévoles à Saint-Quentin et la Maire Nicole Somers y appose sa signature.

- b. Augmentation d'une limite de carte de crédit (Maire)

RÉSOLUTION 2024-236

Il est proposé par le conseiller Jean-François Martel et appuyé du conseiller Patrick N. Jean, que la limite de crédit de la carte de crédit Affaires Master Card – Ville de Saint-Quentin, pour le compte de Mme Nicole Somers, soit augmentée à 5 000 \$.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

- c. Renouvellement assurance collective

RÉSOLUTION 2024-237

Il est proposé par le conseiller Roger Guimond et appuyé du conseiller Serge Pineault, que l'offre de Goguen Champlain en ce qui concerne le renouvellement de l'assurance collective des employés municipaux avec Assomption-Vie, incluant une augmentation de 3,47 % de la prime mensuelle, soit approuvée telle que soumise, pour l'année 2025.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

- d. Signataires autorisés

RÉSOLUTION NO 2024-238

En vertu du paragraphe 77(1) de la *Loi sur la Gouvernance locale*, il est proposé par le conseiller Jean-François Martel et appuyé du conseiller Roger Guimond, que les signataires autorisés pour les chèques et ordres de paiement de la municipalité soient: la Maire Nicole Somers ou le Maire suppléant Jean-François Martel ou le conseiller Alain Martel ET Mme Suzanne Coulombe, Directrice

générale-Greffière ou M. Guy Chiasson, Directeur des finances par intérim ou Mme Nathalie Cyr, trésorière adjointe par intérim et, qu'il soit également résolu que M. Guy Chiasson, Mmes Suzanne Coulombe et Nathalie Cyr soient désignés responsables du service de paie avec le Centre de services Acadie Inc. (CSA), ainsi que l'accès au profil des comptes en ligne de la Ville de Saint-Quentin.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

e. Désignation de la firme de vérification de la Ville

RÉSOLUTION 2024-239

En vertu du paragraphe 79(1) de la *Loi sur la Gouvernance locale*, il est proposé par le conseiller Patrick N. Jean et appuyé de la conseillère Marie-Josée Thériault, que la firme comptable *Raymond Chabot Grant Thornton* soit nommée à titre de vérificatrice pour l'analyse des comptes et la préparation des états financiers 2024 de la Ville de Saint-Quentin. **ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.**

16. AVIS DE MOTION

Le conseiller Roger Guimond mentionne que le Conseil envisage l'adoption d'un amendement à l'arrêté de zonage de la Ville de Saint-Quentin.

17. AUDITION DE PÉTITIONS, MÉMOIRES ET INTERVENTIONS AU CONSEIL

18. DATE DE LA PROCHAINE RÉUNION ORDINAIRE

Prochaine réunion ordinaire mensuelle : le 10 décembre 2024 à 19 h 30.

HUIS CLOS

RÉSOLUTION 2024-240

Il est proposé par le conseiller Jean-François Martel et appuyé du conseiller Serge Pineault, que la réunion ordinaire mensuelle se poursuive à huis clos. **ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.**

Fermeture du huis clos

RÉSOLUTION 2024-241

Il est proposé par le conseiller Roger Guimond et appuyé du conseiller Serge Pineault, que le huis clos prenne fin. **ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.**

RAPPORT DU HUIS CLOS

AFFAIRES NON TERMINÉES

(La Maire Nicole Somers quitte la réunion pour conflit d'intérêt et le Maire Jean-François Martel en assure la présidence)

Club de golf de Saint-Quentin

RÉSOLUTION 2024-242

Dans le cadre du plan de relève du Club de golf de Saint-Quentin, il est proposé par le conseiller Roger Guimond et appuyé du conseiller Alain Martel, qu'une contribution de 25 000 \$ soit allouée au club pour l'année 2025, conditionnellement à ce que la structure légale du club soit modifiée afin de devenir un organisme sans but lucratif (OSBL). **ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.**

RÉSOLUTION 2024-243

Il est proposé par le conseiller Patrick N. Jean et appuyé de la conseillère Marie-Josée Thériault, que le rapport du huis clos soit accepté tel que présenté. **ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.**

19. LEVÉE DE LA RÉUNION

La séance est levée à 20 h 23.

Suzanne Coulombe
Directrice générale/Greffière

Nicole Somers
Maire

Linda Levesque Borris
Greffière adjointe